

# ПАСПОРТ БЕЗПЕКИ

## РОЗДІЛ 1: Ідентифікатор речовини/препарату та компанії/підприємства

### 1.1 Ідентифікатор продукту

**Назва продукту** : Pipeclad 5000 Epoxy Hardener (Part B) - Green

**Код продукту** : B62GV560

### 1.2 Відповідні ідентифіковані застосування речовини або суміші й застосування, рекомендовані проти

**Застосування речовини** : Фарба або матеріал, пов'язаний із фарбами.

: Виключно для промислового застосування.

### 1.3 Докладні відомості про постачальника паспорта безпеки

Mfg. in U.S.A and exported by:  
The Sherwin-Williams Company  
101 Prospect Avenue N.W.  
Cleveland, OH 44115

Imported by: Valspar B.V.  
Zuiveringweg 89  
8243 PE Lelystad  
P.O. Box 2139  
The Netherlands  
Phone: +31 (0)320 29 22 00

**адреса електронної пошти особи** : sds@sherwin.com

**відповідальної за цей Паспорт Безпеки**

### 1.4 Номер телефону екстреного зв'язку

#### Національний консультативний орган/Токсикологічний центр

**Телефонний номер** : 111 (general public) /0344 892 111 (Medical professional (NHS) only)

#### Постачальник

**Телефонний номер** : +1 703-741-5970

**Робочі години** : Контакт для екстрених випадків доступний цілодобово

## РОЗДІЛ 2: Ідентифікатор небезпеки

### 2.1 Класифікація речовини або суміші

**Визначення продукту** : Суміш

#### Класифікація згідно Регламенту (ЄС) № 1272/2008 [CLP/GHS]

Acute Tox. 4, H332

Skin Corr. 1B, H314

Eye Dam. 1, H318

Skin Sens. 1, H317

Repr. 2, H361fd (Фертильність та Ембріон)

Aquatic Acute 1, H400

Aquatic Chronic 1, H410

Цей продукт класифікується як небезпечний згідно з Регламентом (ЄС) 1272/2008 з поправками.

## РОЗДІЛ 2: Ідентифікатор небезпеки

Повний текст заявлених вище формулювань H наведено в розділі 16.

Для більш докладної інформації щодо симптомів та впливу на здоров'я дивись Розділ 11.

### 2.2 Елементи етикетки

#### Піктограми небезпеки :



#### Сигнальне слово :

Небезпека

#### Визначення небезпеки :

Шкідливе при вдиханні.  
Викликає важкі опіки шкіри та травми очей.  
Може викликати алергічну шкіряну реакцію.  
Підозрюється, що може бути шкідливим репродуктивної функції. Підозрюється, що може бути шкідливим для ембріону людини.  
Дуже токсичне для водної флори та фауни з довгостроковими ефектами.

#### Виклад правил безпеки

##### Запобігання

: Перед використанням отримайте специфічні інструкції. Надягайте захисні рукавички. Одягати спецодяг. Надягайте захист для очей або обличчя. Запобігайте викиду в навколишнє середовище.

##### Відповідь

: ПРИ ВДИХАННІ: Винесіть людину на свіже повітря та забезпечте комфортне дихання. Негайно зателефонуйте в ТОКСИКОЛОГІЧНИЙ ЦЕНТР або до лікаря. ПРИ ПРОКОВТУВАННІ: Негайно зателефонуйте в ТОКСИКОЛОГІЧНИЙ ЦЕНТР або до лікаря. НЕ викликайте блювання. ПРИ КОНТАКТІ ЗІ ШКІРОЮ (або волоссям): Негайно зняти весь забруднений одяг. Промийте шкіру водою. Негайно зателефонуйте в ТОКСИКОЛОГІЧНИЙ ЦЕНТР або до лікаря. ПРИ ПОТРАПЛЯННІ В ОЧІ: Негайно зателефонуйте в ТОКСИКОЛОГІЧНИЙ ЦЕНТР або до лікаря.

##### Зберігання

: Зберігати закритим.

##### Утилізація

: Утилізуйте вміст у відповідності до всіх місцевих, регіональних, державних та міжнародних нормативних вимог.

##### Небезпечні складові

: 1,3-Benzenedimethanamine  
Paratertiarybutylphenol  
4-Nonylphenol  
1,6-hexanediamine,2,2,4-trimethyl  
Alkyl Polyglycoside

##### Елементи супровідної етикетки

: ВИКЛЮЧНО ДЛЯ ПРОМИСЛОВОГО ВИКОРИСТАННЯ

##### Додаток XVII –

Обмеження виробництва, пропозиції на ринку й застосування деяких небезпечних речовин, сумішей і виробів

: Не застосовний.

#### Спеціальні вимоги до упакування

Не застосовний.

### 2.3 Інші небезпеки

This mixture does not contain any substances that are assessed to be a PBT or a vPvB.

#### Інші ризики, які не класифіковані

: Жоден невідомий.

### РОЗДІЛ 3: Склад/інформація про складники

#### 3.2 Суміш :

1,3-Benzenedimethanamine	EC: 216-032-5 CAS: 1477-55-0	≥10 - ≤25	Acute Tox. 4, H302 Acute Tox. 4, H332 Skin Corr. 1B, H314 Eye Dam. 1, H318 Skin Sens. 1, H317 Aquatic Chronic 3, H412	[1]
Paratertiarybutylphenol	EC: 202-679-0 CAS: 98-54-4 Індекс: 604-090-00-8	≥10 - ≤25	Skin Irrit. 2, H315 Eye Dam. 1, H318 Repr. 2, H361f (Фертильність) Aquatic Chronic 1, H410 (M=1)	[1] [5]
4-Nonylphenol	EC: 284-325-5 CAS: 84852-15-3 Індекс: 601-053-00-8	≥10 - ≤15	Acute Tox. 4, H302 Skin Corr. 1B, H314 Eye Dam. 1, H318 Repr. 2, H361fd (Фертильність та Ембріон) Aquatic Acute 1, H400 (M=10) Aquatic Chronic 1, H410 (M=10)	[1] [5]
1,6-hexanediamine, 2,2,4-trimethyl	EC: 221-792-6 CAS: 3236-53-1	≤4.9	Acute Tox. 4, H302 Skin Corr. 1B, H314 Eye Dam. 1, H318 Skin Sens. 1, H317 Aquatic Chronic 3, H412	[1]
Alkyl Polyglycoside	EC: 271-845-2 CAS: 68609-96-1	≤0.3	Skin Irrit. 2, H315 Eye Irrit. 2, H319 Skin Sens. 1, H317 Aquatic Chronic 2, H411	[1]

**Повний текст заявлених вище формулювань H наведено в розділі 16.**

Немає ніяких додаткових інгредієнтів, які в межах поточного знання постачальника і у вживаних концентраціях класифіковані як небезпечні для здоров'я або навколишнього середовища, є РВТ (Стійка, Біоаккумулятивна та Токсична) або vPvB (дуже Стійка та дуже Біоаккумулятивна) або для них встановлені граничні рівні впливу на виробництві, і відтепер вимагають повідомлення у цьому розділі.

#### Тип

[1] Речовина, класифікована як з така, що становить небезпеку для здоров'я або навколишнього середовища

[2] Речовина з границею впливу на робочому місці

[3] Речовина відповідає критеріям РВТ (Стійка, Біоаккумулятивна та Токсична) згідно з Постановою (ЄС) № 1907/2006, Додаток XIII

[4] Речовина відповідає критеріям vPvB (дуже Стійка та дуже Біоаккумулятивна) згідно з Постановою (ЄС) № 1907/2006, Додаток XIII

[5] Речовина, що має еквівалентні небезпечні властивості

[6] Додаткове розкриття інформації відповідно до кодексу компанії

Професійні обмеження експозиції, якщо такі є, перераховані в Розділі 8.

### РОЗДІЛ 4: Заходи першої допомоги

#### 4.1 Опис заходів першої допомоги

##### Загальна частина

: Якщо є сумніви, або тривають симптоми, пройдіть медичний огляд. Нічого не кладіть в рот непритомній особі. Якщо непритомний, покладіть його у безпечне положення та негайно зверніться по медичну допомогу.

##### Потрапляння в очі

: Перевірте та видаліть усі контактні лінзи. Негайно промийте очі проточною водою, принаймні 15 хвилин, тримаючи очі відкритими. Звернутися негайно за медичною допомогою.

## РОЗДІЛ 4: Заходи першої допомоги

- Вдихання** : Перемістити на свіже повітря. Тримайте постраждалого в теплі та спокої. Якщо не дихає, якщо дихає нерегулярно або при зупинці дихання, кваліфікованому персоналу зробити штучне дихання або дати кисень.
- Контакт зі шкірою** : Зніміть забруднені одяг та взуття. Ретельно вимийте шкіру милом та водою або застосуйте визнаний очищувач шкіри. Не використовуйте розчинники або розріджувачі.
- Приймання всередину** : У випадку проковтування, терміново зверніться по медичну допомогу й покажіть лікарю цей контейнер або етикетку. Тримайте постраждалого в теплі та спокої. НЕ викликайте блювання.
- Захист осіб, які надають першу допомогу** : Не можна вживати жодних заходів, які передбачають особистий ризик або без відповідної підготовки. Якщо є підозра, що все ще зберігаються випари, рятувальник повинен надягти відповідну маску або автономний дихальний апарат. Це може бути небезпечним для людини, що надає першу допомогу штучним диханням рот-в-рот. Перед зняттям ретельно вимийте водою забруднений одяг або надівайте рукавиці.

### 4.2 Найбільш важливі симптоми й прояви, як гострі, так і вповільнені

Звітів щодо суміші немає. Процедура, використовувана для встановлення класифікації згідно з Постановою (ЕС) № 1272/2008 [CLP/GHS]. Дивись Розділи 2 і 3 для більш детальної інформації.

Вплив парів компонентів розчинника в концентрації, що перевищує визначений ліміт для робочих місць, може призвести до негативних наслідків для здоров'я, таких як подразнення слизової оболонки та дихальної системи, а також мати негативні наслідки для нирок, печінки та центральної нервової системи. Симптоми і ознаки включають головний біль, запаморочення, втому, мускульну слабкість, дрімоту і, в екстремальних випадках, знепритомлення.

Розчинники можуть викликають деякі із згаданих вище ефектів при абсорбції крізь шкіру. Продовжений та/або повторюваний контакт із сумішшю може викликати видалення натурального шару жиру зі шкіри, що приводить до неалергічних контактних дерматитів та проникненню речовин через шкіру.

При попаданні бризок у вічі, рідина може викликати подразнення та оборотне ураження.

Після проковтування може виникати нудота, блювота й діарея.

Це береться до уваги, якщо відомі відстрочені й негайні прояви, а також хронічні прояви при короткочасному й довгостроковому впливу компонентів при оральному прийманні, вдиханні, проникненні через шкіру й контакті з очима.

Містить m-phenylenebis(methylamine). Може спричиняти алергічну реакцію.

### 4.3 Показання до необхідності невідкладної медичної допомоги й спеціального лікування

- Примітки для лікаря** : У випадку вдихання продуктів розкладу від пожежі, симптоми можуть бути запізненими. Людину, що зазнала впливу, можливо потрібно тримати під медичним наглядом протягом 48 годин.
- Специфічні лікування** : Не потребує специфічного лікування.

Дивись токсикологічну інформацію (розділ 11)

## РОЗДІЛ 5: Заходи пожежогасіння

### 5.1 Засоби гасіння

**Придатні засоби гасіння пожежі** : Рекомендується: піна стійка до спирту, диоксид вуглецю, порошки.

**Непридатні засоби гасіння пожежі** : Не використовуйте водомет.

### 5.2 Особливі небезпеки, які пов'язані з речовиною або сумішшю

**Небезпеки, які представляє речовина або суміш** : При пожежі утворюється щільний чорний дим. Вплив продуктів розкладу може становити загрозу для здоров'я.

## РОЗДІЛ 5: Заходи пожежогасіння

**Небезпечні продукти горіння** : Продукти розкладу можуть включати наступні речовини: монооксид вуглецю, діоксид вуглецю, дим, оксиди азоту.

### 5.3 Рекомендації для пожежних

**Спеціальні захисні заходи для пожежних** : Охолоджуйте водою закриті контейнери, які зазнали впливу пожежі. Не спускайте витоки після пожежі у колектори або водоводи.

**Спеціальне захисне обладнання для вогнеборців** : Пожежні повинні мати автономні дихальні апарати (АДА) із надлишковим тиском та повнокомплектне спорядження.

## РОЗДІЛ 6: Заходи з ліквідації аварійного викиду

### 6.1 Індивідуальні запобіжні засоби, засоби індивідуального захисту і порядок дій у випадку виникнення надзвичайної ситуації

**Для неаварійного персоналу** : Ізолюйте джерела запалювання та провентилуйте приміщення. Уникайте вдихання пари або аерозолі. Послатися на захисні заходи, внесені до списку у розділах 7 і 8.

Не допускайте входу персоналу без необхідності або незахищеного.

**Для персоналу по ліквідації аварій** : Якщо для ліквідації витоків потрібен спеціальний одяг, візьміть до відома інформацію з розділу 8 щодо придатних і непридатних матеріалів. Звернетеся також до інформації " Для неаварійного персоналу".

### 6.2 Заходи безпеки для збереження довкілля

: Не дозволяйте потрапляти у водні шляхи, колектори та дренажі. Якщо продуктом забруднено озера, ріки або колектори, повідомте про це відповідні уповноважені органи, відповідно до місцевих правил.

### 6.3 Методи і матеріали для локалізації та прибирання

: Зберіть вилив за допомогою негорючого, адсорбуючого матеріалу, наприклад, піску, землі, вермікуліту або кізельгуру й помістіть у контейнер для утилізації згідно місцевих норм (дивись Розділ 13). Краще мити з миючим засобом. Уникайте використання розчинників.

### 6.4 Посилання на інші розділи

: Відомості про контакти в аварійних ситуаціях наведено в розділі 1. Зверніться до розділу 8 за інформацією про підходяще особове захисне спорядження. Додаткові відомості по обробку відходів наведено в розділі 13.

## РОЗДІЛ 7: Поводження та зберігання

Інформація у цьому розділі містить загальні поради та вказівки. Наявну специфічну для галузі використання інформацію з Сценарію(ів) Впливу слід шукати в переліку Ідентифікованих галузей застосування в Розділі 1.

### 7.1 Правила безпеки для безпечного поведіння

: Запобігайте утворенню легкозаймистих або вибухонебезпечних концентрацій парів у повітрі і уникайте концентрацій пару вище границь впливу на робочому місці.

Також, речовина може виключено використовуватися там, де виключено відкрите світло та інші джерела займання. Електричне обладнання повинно бути захищене за відповідним стандартом.

Суміш може спричиняти розряди статичної електрики: завжди використовуйте заземлення при перенесенні з одного контейнера до іншого.

Оператори повинні носити антистатичне взуття і одяг та підлога повинні бути провідного типу.

Тримати подалі від тепла, іскріння та полум'я. Не користуватись інструментами, що створюють іскри.

Уникайте контакту зі шкірою та очами. Запобігати вдихання пилу, частинок, аерозолі або туману при нанесенні цієї суміші. Уникайте вдихання пилу при чищенні піском.

У місцях де розвантажуються, зберігається та обробляється речовина має бути заборонено вживання їжі, напоїв та паління.

Вдягніть відповідне спорядження для захисту персоналу (дивись розділ 8).

Ніколи не використовують тиск для спорожнення. Контейнер не призначений

## РОЗДІЛ 7: Поводження та зберігання

для використання під тиском.

Завжди зберігати у контейнерах, зроблених з того ж матеріалу, що і оригінальний.

Дотримуватися законів про здоров'я та безпеку на роботі.

Не дозволяйте потрапляти у водні шляхи, колектори та дренажі.

### **Інформація щодо захисту від пожежі й вибуху**

Пара важча за повітря і може розповсюджуватися уздовж підлоги. Пара може формувати вибухові суміші з повітрям.

Коли оператори, під час розпилювання чи ні, мають працювати усередині розпилювальної камери, вентиляція навряд чи буде достатня для контролю над частинками і парами розчинника у всіх випадках. За таких обставин вони повинні носити респіратор з подачею стислого повітря під час процесу розпилювання до того часу, як концентрації парів розчинника упадуть нижче границь впливу.

**7.2 Умови для безпечного зберігання, включаючи будь-які несумісності** : Зберігати у відповідності з місцевими регуляторними нормами.

### **Примітки щодо спільного зберігання**

Тримати подалі від: окислювачі, сильні луги, сильні кислоти.

### **Додаткова інформація з умов зберігання**

Оглянути застереження на етикетці. Зберігати в сухій, прохолодній і добре вентильованій зоні. Тримати подалі від тепла та прямого сонячного проміння. Тримати подалі від джерел займання. Не палити. Запобігайте несанкціонованому доступу. Контейнери, які були відкриті, повинні бути акуратно закриті та утримуватися у відповідному положенні для запобігання виливів.

Забруднений адсорбуючий матеріал може становити таку ж загрозу як розлитий продукт.

### **7.3 Специфічне(і) кінцеве(і) користання(і)**

**Рекомендації** : Не доступний.

**Рішення, специфічні для промислового сектору** : Не доступний.

Дотримання належних стандартів підтримування чистоти, регулярне безпечне видалення відходів та утримання належного стану повітряних фільтрів зведе до мінімуму ризик спонтанного загоряння та інші пожежні небезпеки.

**Перед використанням цього матеріалу прохання ознайомитися з вірогідними сценаріями впливу матеріалу на здоров'я за умов конкретного кінцевого використання, заходами щодо контролю та додатковими засобами індивідуального захисту.**

## РОЗДІЛ 8: Контроль впливу/особистий захист

Інформація у цьому розділі містить загальні поради та вказівки. Наявну специфічну для галузі використання інформацію з Сценарію(ів) Впливу слід шукати в переліку Ідентифікованих галузей застосування в Розділі 1.

### **8.1 Параметри регулювання**

#### **Контроль впливів на робочому місці**

Гранично допустимі рівні впливу невідомі.

**Рекомендовані процедури контролю** : Якщо речовина містить складові з межами впливу, може знадобитися особистий моніторинг, біологічний або атмосфери робочого місця, для визначення ефективності вентиляції або інші заходи контролю та/або необхідність використання засобів захисту дихання. Слід навести посилання на регулюючі стандарти, наприклад: Європейський стандарт EN 689 (Атмосфера на робочому місці - Керівництво по оцінці впливу шляхом вдихання хімічних реагентів для порівняння з граничними значеннями та стратегіями вимірювання) Європейський стандарт EN 14042 (Атмосфера на

## РОЗДІЛ 8: Контроль впливу/особистий захист

робочому місці - Керівництво по прикладенню та використанню процедур по оцінці впливу хімічних та біологічних агентів) Європейський стандарт EN 482 (Атмосфера на робочому місці - Загальні вимоги до процедур вимірювання хімічних агентів) Також можуть знадобитися посилання на національні вказівні документа щодо методів визначення небезпечних речовин.

- : Необхідно здійснювати постійний моніторинг усіх робочих зон, включно із зонами, де вентиляція може бути недостатньою.

### DNEL/DMEL

Значення DNEL/DMEL відсутні.

### PNECs

Значення PNEC відсутні.

## 8.2 Контроль впливу

### Відповідне

#### автоматичне керування

- : Забезпечте належну вентиляцію. Де це практично можливо, цього потрібно досягти використанням місцевої витяжної вентиляції і хорошого загального вивітріння. Якщо для підтримання концентрації часток та парів розчинника нижче OEL недостатньо місцевої витяжної та гарної загальної вентиляції, мають бути вдягнені відповідні засоби захисту органів дихання.
- : Users are advised to consider national Occupational Exposure Limits or other equivalent values.

### Заходи особистого захисту

#### Гігієнічні заходи

- : Ретельно вимийте руки, передпліччя та обличчя після роботи з хімічними речовинами, перед вживанням їжі, палінням та користуванням туалетом та по закінченні періоду роботи. Мають застосовуватися відповідні технічні засоби для зняття потенційно забрудненого одягу. Забруднений робочий одяг не дозволяється виносити з робочого місця. Прати забруднений одяг перед повторним використанням. Упевніться, що місця для миття очей та аварійні душові знаходяться поблизу робочого місця.

#### Захист очей/обличчя

- : Використовуйте захисні окуляри, що спроектовані для захисту проти сплесків рідини.

### Захист шкіри

#### Захист для рук

#### Рукавички

- : Wear suitable gloves tested to EN374.
- : Не існує матеріалу чи комбінації матеріалів для рукавичок, що надають необмежену стійкість до любых індивідуальних речовин чи їх комбінацій. Час проникнення повинен бути більшим за кінцевий час використання матеріалу. Слід дотримуватися інструкцій та інформації виробника рукавичок щодо використання, зберігання, обслуговування та заміни рукавичок. Рукавички слід замінювати регулярно або за наявності пошкодження матеріалу рукавичок. Завжди перевіряйте неушкодженість рукавичок та правильність їх зберігання та використання. Захисні властивості або ефективність рукавичок може знижуватися через фізичне/хімічне ушкодження або поганий догляд. Захисні креми можуть допомогти захистити уражені зони шкіри, але повинні застосовуватися одразу після ураження. Споживач повинен перевірити, що кінцевий вибір типу рукавичок, вибраних для маніпуляцій з цим продуктом, є найбільш відповідним, і приймає до уваги специфічні умови використання, які включено до оцінки ризику споживача.
- : Персонал повинен носити антистатичний одяг, зроблений з природних волокон або синтетичних волокон, стійких до високих температур.
- : Засоби індивідуального захисту для тіла потрібно вибирати виходячи з завдання, що виконується, і безпеки, яку воно включає, і мають бути схваленими фахівцем перед операціями з продуктом.

#### Захист тіла

## РОЗДІЛ 8: Контроль впливу/особистий захист

**Інші засоби захисту шкіри** : Перш ніж приступитися до роботи з даним продуктом, слід вибрати належне взуття й вжити додаткових заходів щодо захисту шкіри відповідно до характеру виконуваних робіт і небезпек, а також одержати дозвіл фахівця.

**Захист дихальної системи** : Application methods:  
Brush or roller. Поогоджений/сертифікований респіратор із фільтром парів органічних сполук. Filter type: A2 P2 (EN14387).  
Manual spraying. Застосовуйте правильно підігнаний, повітроочисний або повітроподаючий респіратор, відповідно до прийнятого стандарту, якщо оцінка ризику вказує на необхідність цього.

**Контроль впливу на довкілля** : Не дозволяйте потрапляти у водні шляхи, колектори та дренажі.

**Перед використанням цього матеріалу прохання ознайомитися з вірогідними сценаріями впливу матеріалу на здоров'я за умов конкретного кінцевого використання, заходами щодо контролю та додатковими засобами індивідуального захисту. Інформація, що міститься в цьому сертифікаті безпеки, не містить власної оцінки ризику на робочому місці користувача, як потребує інше законодавство з здоров'я і безпеки. Користуватися положеннями національного законодавства з здоров'я і безпеки у правилах виконання робіт при використанні цього продукту в роботі.**

## РОЗДІЛ 9: Фізико-хімічні властивості

### 9.1 Інформація з основних фізичних і хімічних властивостей

#### Поява

- Фізичний стан** : Рідина.
- Колір** : Не доступний.
- Запах** : Розчинник.
- Поріг сприйняття запаху** : Немає (не тестувалося).
- pH** : Не стосується/застосовується, зважаючи на властивості виробу.
- Температура плавлення/температура замерзання** : Не стосується/застосовується, зважаючи на властивості виробу.
- Вихідна точка кипіння й інтервал кипіння** : Не стосується/застосовується, зважаючи на властивості виробу.
- Температура займання** : Закритий тигель: 94°C [Pensky-Martens Closed Cup]
- Рівень випаровування** : Не стосується/застосовується, зважаючи на властивості виробу.
- Здатність до займання (тверда речовина, газ)** : Не стосується/застосовується, зважаючи на властивості виробу.
- Верхня/нижня межа займистості або вибухівності** : Не стосується/застосовується, зважаючи на властивості виробу.
- Тиск пари** : Не стосується/застосовується, зважаючи на властивості виробу.
- Густина пари** : Не стосується/застосовується, зважаючи на властивості виробу.
- Відносна густина** : 1.1
- Розчинність(i)** : Не стосується/застосовується, зважаючи на властивості виробу.
- Коефіцієнт розподілу вода/октанол** : Не стосується/застосовується, зважаючи на властивості виробу.
- Температура самозаймання** : Не стосується/застосовується, зважаючи на властивості виробу.
- Температура розкладу** : Не стосується/застосовується, зважаючи на властивості виробу.
- В'язкість** : Кінематичний (40°C): >0.205 cm<sup>2</sup>/s
- Вибухові властивості** : За нормальних умов зберігання і використання небезпечні реакції не протікатимуть.
- Окислюючі властивості** : За нормальних умов зберігання і використання небезпечні реакції не протікатимуть.



## РОЗДІЛ 10: Стабільність і реакційна здатність

**10.1 Реакційна здатність** : Для цього продукту або його інгредієнтів відсутні специфічні дані випробувань реакційної здатності.

**10.2 Хімічна стабільність** : Стійкий за рекомендованих умов зберігання і поводження (дивись Розділ 7).

**10.3 Імовірність небезпечних реакцій** : За нормальних умов зберігання і використання небезпечні реакції не протікатимуть.

**10.4 Умови для запобігання** : Під впливом високої температури можуть утворюватись небезпечні продукти розпаду.

**10.5 Несумісні матеріали** : Тримати подалі від наступних речовин, щоб запобігти сильним екзотермічним реакціям: окислювачі, сильні луги, сильні кислоти.

**10.6 Небезпечні продукти розкладу** : Продукти розкладу можуть включати наступні речовини: монооксид вуглецю, діоксид вуглецю, дим, оксиди азоту.

Послатися на Розділ 7: ТРАНСПОРТУВАННЯ І ЗБЕРІГАННЯ і Розділ 8: КОНТРОЛЬ ВПЛИВІВ/ ІНДИВІДУАЛЬНИЙ ЗАХИСТ для додаткової обробки інформації і захисту працівників.

## РОЗДІЛ 11: Токсикологічна інформація

### 11.1 Інформація з токсикологічних ефектів

Звітів щодо суміші немає. Процедура, використовувана для встановлення класифікації згідно з Постановою (ЄС) № 1272/2008 [CLP/GHS]. Дивись Розділи 2 і 3 для більш детальної інформації.

Вплив парів компонентів розчинника в концентрації, що перевищує визначений ліміт для робочих місць, може призвести до негативних наслідків для здоров'я, таких як подразнення слизової оболонки та дихальної системи, а також мати негативні наслідки для нирок, печінки та центральної нервової системи. Симптоми і ознаки включають головний біль, запаморочення, втому, мускульну слабкість, дрімоту і, в екстремальних випадках, знепритомлення.

Розчинники можуть викликають деякі із згаданих вище ефектів при абсорбції крізь шкіру. Продовжений та/або повторюваний контакт із сумішшю може викликати видалення натурального шару жиру зі шкіри, що приводить до неалергічних контактних дерматитів та проникненню речовин через шкіру.

При попаданні бризок у вічі, рідина може викликати подразнення та оборотне ураження.

Після проковтування може виникати нудота, блювота й діарея.

Це береться до уваги, якщо відомі відстрочені й негайні прояви, а також хронічні прояви при короткочасному й довгостроковому впливу компонентів при оральному прийманні, вдиханні, проникненні через шкіру й контакті з очима.

Містить m-phenylenebis(methylamine). Може спричиняти алергічну реакцію.

### Гостра токсичність

Ім'я продукту/інгредієнта	Результат	Вид	Доза	Вплив
1,3-Benzenedimethanamine	LC50 Вдихання Газ.	Щур	700 ppm	1 години
	LD50 Дермальний	Кролик	2 g/kg	-
4-Nonylphenol	LD50 Через рот	Щур	930 mg/kg	-
	LD50 Через рот	Щур	1300 mg/kg	-

### Оціночні показники гострої токсичності

Шлях	Значення АТЕ (оцінка гострої токсичності)
Через рот	2173.62 mg/kg
Вдихання (гази)	18485.83 ppm

### Подразнення/Ідкість

## РОЗДІЛ 11: Токсикологічна інформація

Ім'я продукту/інгредієнта	Результат	Вид	Відмітка	Вплив	Спостереження
1,3-Benzenedimethanamine	Очі - Сильний подразнювач	Кролик	-	24 години 50 µg	-
	Шкіра - Сильний подразнювач	Кролик	-	24 години 750 µg	-
Paratertiarybutylphenol	Очі - Сильний подразнювач	Кролик	-	24 години 50 µg	-
	Очі - Сильний подразнювач	Кролик	-	10 mg	-
4-Nonylphenol	Шкіра - Викликає слабе подразнення	Кролик	-	24 години 500 mg	-
	Шкіра - Викликає слабе подразнення	Кролик	-	4 години 500 mg	-
	Очі - Сильний подразнювач	Кролик	-	100 mg	-
	Шкіра - Сильний подразнювач	Кролик	-	24 години 500 mg	-

**Висновок/Резюме** : Не доступний.

### Сенсибілізація

Дані відсутні

**Висновок/Резюме** : Не доступний.

### Мутагенність

Дані відсутні

### Канцерогенність

Дані відсутні

### Репродуктивна токсичність

Дані відсутні

### Тератогенність

Дані відсутні

### Специфічна токсичність по відношенню до відповідного органу (одноразовий вплив)

Ім'я продукту/інгредієнта	Категорія	Шлях впливу	Органи-мішені
Дані відсутні			

### Специфічна токсичність по відношенню до відповідного органу (повторний вплив)

Ім'я продукту/інгредієнта	Категорія	Шлях впливу	Органи-мішені
Дані відсутні			

### Небезпека розвитку аспіраційних ускладнень

Ім'я продукту/інгредієнта	Результат
Дані відсутні	

**Інша інформація** : Не доступний.

## РОЗДІЛ 12: Екологічна інформація

### 12.1 Токсичність

Звіт щодо суміші немає.

Не дозволяйте потрапляти у водні шляхи, колектори та дренажі.

Процедура, використовувана для встановлення класифікації згідно з Постановою (EC) № 1272/2008 [CLP/GHS]. Дивись Розділи 2 і 3 для більш детальної інформації.

## РОЗДІЛ 12: Екологічна інформація

Ім'я продукту/інгредієнта	Результат	Вид	Вплив
Paratertiarybutylphenol	Пороговий EC50 11.08 mg/l Прісна вода	Водорості - Scenedesmus quadricauda - Фаза експоненціального росту	72 години
	Пороговий EC50 3.9 mg/l Прісна вода	Дафнія - Daphnia magna	48 години
	Пороговий LC50 5140 µg/l Прісна вода	Риба - Pimephales promelas	96 години
	Хронічний NOEC 1 mg/l Прісна вода	Водорості - Scenedesmus quadricauda - Фаза експоненціального росту	72 години
4-Nonylphenol	Хронічний NOEC 0.45 mg/l Прісна вода	Дафнія - Daphnia magna	21 днів
	Хронічний NOEC 0.5 mg/l Прісна вода	Риба - Gobioscypris rarus - Ембріон	28 днів
	Пороговий EC50 0.03 mg/l Морська вода	Водорості - Skeletonema costatum	72 години
	Пороговий EC50 0.027 mg/l Морська вода	Водорості - Skeletonema costatum	96 години
	Пороговий EC50 137 µg/l Морська вода	Ракоподібні - Eohaustorius estuarius - Дорослий	48 години
	Пороговий LC50 17 µg/l Морська вода	Риба - Pleuronectes americanus - Лічинка	96 години
	Хронічний EC10 0.012 mg/l Морська вода	Водорості - Skeletonema costatum	96 години
	Хронічний NOEC 5 µg/l Прісна вода	Ракоподібні - Gammarus fossarum - Дорослий	21 днів
Хронічний NOEC 7.4 µg/l Прісна вода	Риба - Pimephales promelas - Ембріон	33 днів	

### 12.2 Стійкість і здатність до розкладання

Ім'я продукту/інгредієнта	Тест	Результат	Доза	Інокулят
Дані відсутні				

**Висновок/Резюме** : Не доступний.

Ім'я продукту/інгредієнта	Водний період напіввиведення	Фотоліз	Здатність до біологічного розкладу
Дані відсутні			

### 12.3 Біоаккумулятивний потенціал

Ім'я продукту/інгредієнта	LogP <sub>ow</sub>	BCF	Потенціал
1,3-Benzenedimethanamine	-	2.69	низький
Paratertiarybutylphenol	-	44 до 48	низький
4-Nonylphenol	-	740	високий

### 12.4 Рухливість ґрунту

**Коефіцієнт розподілу "грунт/вода" (K<sub>oc</sub>)** : Не доступний.

**Рухомість** : Не доступний.

### 12.5 Результати оцінки за критеріями PBT (Стійка, Біоаккумулятивна та Токсична) і vPvB (дуже Стійка та дуже Біоаккумулятивна)

This mixture does not contain any substances that are assessed to be a PBT or a vPvB.

## РОЗДІЛ 12: Екологічна інформація

**12.6 Інші несприятливі ефекти** : Суттєва або критична небезпека не відома.

: Уникати розсіювання розлитих матеріалів, витоку та контакту з ґрунтом, водотоками, колекторами та каналізацією.

## РОЗДІЛ 13: Зауваження стосовно утилізації

### 13.1 Способи переробки відходів

#### Продукт

**Методи утилізації** : Потрібно уникати утворення сміття або мінімізувати на скільки це можливо. Використання цього продукту, розчинів та будь-яких побічних продуктів має весь час бути у відповідності з вимогами захисту навколишнього середовища та нормами поводження з відходами та будь-якими іншими вимогами місцевих органів. Утилізуйте надлишки та непереробні вироби через уповноважених підрядників з утилізації відходів. Відходи не повинні виливатися в каналізацію необробленими, якщо немає повної відповідності з вимогами всіх органів влади у цій сфері повноважень.

**Небезпечні відходи** : Так.

**Європейський Каталог Відходів (ЄКВ)** : waste paint and varnish containing organic solvents or other hazardous substances 08 01 11\*

**Зауваження стосовно утилізації** : Не дозволяйте потрапляти у водні шляхи, колектори та дренажі. Утилізуйте згідно всіх відповідних федеральних, державних та місцевих норм. Якщо цей продукт змішується з іншими відходами, то вихідний код відходів продукту може стати недійсним, що вимагає призначення нового коду. Зверніться до місцевої служби переробки відходів по подальшу інформацію.

#### Пакування

**Методи утилізації** : Потрібно уникати утворення сміття або мінімізувати на скільки це можливо. Упакування, що залишилося, підлягає вторинній переробці. Спалювання або поховання на смітнику може застосовуватися, тільки якщо вторинна переробка нездійсненна.

**Зауваження стосовно утилізації** : Використовуючи наведену у цьому паспорті безпеки інформацію, слід проконсультуватися у місцевій службі утилізації відходів щодо класифікації пустих контейнерів. Порожні контейнери можуть здаватися у брухт або використовуватися повторно. Утилізувати контейнери, забруднені речовиною, відповідно з місцевими або національними правовими положеннями.




**Європейський Каталог Відходів (ЄКВ)** : packaging containing residues of or contaminated by hazardous substances 15 01 10\*

**Спеціальні запобіжні заходи** : Цей матеріал і його контейнер повинні бути утилізовані безпечним шляхом. Обережно поводитися зі спорожненими ємностями, що не очищувалися та не промивалися. Порожні контейнери або вкладиші можуть містити певні залишки продукту. Уникати розсіювання розлитих матеріалів, витоку та контакту з ґрунтом, водотоками, колекторами та каналізацією.

## РОЗДІЛ 14: Транспортна інформація

	ADR/RID	IMDG	IATA
14.1 ООН номер	UN3066	UN3066	UN3066
14.2 Найменування ООН при транспортуванні	PAINT RELATED MATERIAL	PAINT RELATED MATERIAL. Marine pollutant (4-Nonylphenol, Paratertiarybutylphenol)	PAINT RELATED MATERIAL

## РОЗДІЛ 14: Транспортна інформація

14.3 Клас/ маркування ступеня небезпеки при транспортуванні	8 	8 	8 
14.4 Пакувальна група	III	III	III
14.5 Загрози довкіллю	Так.	Yes.	Yes. The environmentally hazardous substance mark is not required.
Додаткова інформація	Маркувальний знак "Екологічно небезпечна речовина" не потрібен при перевезенні в розмірах ≤ 5 л або ≤ 5 кг. <b>Тунельний код E</b>	The marine pollutant mark is not required when transported in sizes of ≤ 5 L or ≤ 5 kg. <b>Emergency schedules</b> F-A, S-B	The environmentally hazardous substance mark may appear if required by other transportation regulations.

### 14.6 Спеціальні попередження для користувача

: **Транспортування на території споживача:** завжди транспортувати в закритих контейнерах, у вертикальному положенні та закріпленими. Переконайтеся, що особи які транспортують продукт, знають що робити у випадку аварії або виливу.

### 14.7 Транспортування внаслідок згідно з Додатком II MARPOL і Кодексу IBC

: Не застосовний.

Опис різних можливостей транспортування наведений лише для інформації і не враховує різних розмірів контейнерів. Опис того чи іншого способу перевезення (морським, повітряним транспортом тощо) не свідчить про те, що упаковка речовини відповідає вимогам для цього виду транспорту. Перед транспортуванням слід упевнитися в придатності упаковки та відповідності чинним нормативам; за їх дотримання повністю відповідає особа, яка пропонує послуги з транспортування речовини. Працівники, які завантажують та розвантажують небезпечні речовини, повинні пройти навчання щодо ризиків при роботі з цими речовинами та повинні знати, яких заходів слід вжити в екстрених ситуаціях.

## РОЗДІЛ 15: Нормативна інформація

15.1 Нормативи/закони, що відносяться до безпеки, охорони здоров'я й навколишнього середовища, специфічні для даного речовини або суміші

**Розпорядження ЄС (EC) № 1907/2006 (REACH)**

**Додаток XIV – Список речовин, що підлягають авторизації**

### Додаток XIV

Жоден з компонентів не внесений до списку.

**Речовини, що мають особливо небезпечні властивості**

Назва складника	Внутрішня властивість	Статус	Номер посилання	Дата перегляду
4-Nonylphenol	Речовина, що має еквівалентну небезпеку для довкілля	Кандидат	ED/169/2012	12/19/2012
Paratertiarybutylphenol	Речовина, що має еквівалентну небезпеку для довкілля	Кандидат	ED/71/2019, EU/2019/1194	7/16/2019

## РОЗДІЛ 15: Нормативна інформація

**Додаток XVII –** : Не застосовний.  
**Обмеження виробництва, пропозиції на ринку й застосування деяких небезпечних речовин, сумішей і виробів**

### Інші правила ЄС

**Вміст (2010/75/EU)** : 0.32 w/w  
**летких** 3 g/l  
**органічних сполук**

### Директива Seveso

This product may add to the calculation for determining whether a site is within the scope of the Seveso Directive on major accident hazards.

### Національні правила

**15.2 Оцінка хімічної безпеки** : Оцінка хімічної безпеки не проводилася.

## РОЗДІЛ 16: Інша інформація

✓ Вказує на інформацію, яка була змінена з часу випуску останньої версії.

**Абревіатури й скорочення** : ATE = Оцінка Гострої Токсичності  
CLP = Положення про Класифікацію, Маркування та Пакування [Положення (ЄС) No. 1272/2008]  
DMEL = Рівень Мінімального Здобутого Ефекту  
DNEL = Рівень, що Не дає Ефекту  
Положення EUN = Положення про Небезпеку стосовно CLP  
PBT = Стійкі, Здатні до Біоаккумуляції, Токсичні  
PNEC = Прогнозована Концентрація, що Не дає Ефекту  
RRN = Реєстраційний Номер REACH  
vPvB = Дуже Стійкий та Дуже Біоаккумулятивний  
N/A = Не доступний

**Ключові літературні посилання й джерела даних** : Розпорядження (ЄС) № 1272/2008 [CLP]  
ADR = Європейська Угода щодо Міжнародних Дорожніх Перевезень Небезпечних Вантажів  
IATA = Міжнародна Асоціація Повітряного Транспорту  
IMDG = Небезпечні Продукти, що перевозяться Морськими Міжнародними Шляхами  
Відповідає Технічному регламенту (ЄС) № 1907/2006 (виробництво та обіг усіх хімічних речовин, включаючи їх обов'язкову реєстрацію), Додаток II, зі змінами, внесеними Постановою Комісії (ЄС) 2015/830  
Директива 2012/18/EU та відповідні зміни та додатки  
Directive 2008/98/EC, and relative amendments & additions  
Директива 2000/39/EC та відповідні зміни та додатки  
CEPE Guidelines

**Процедура, використовувана для встановлення класифікації згідно з Постановою (ЄС) № 1272/2008 [CLP/GHS]**

## РОЗДІЛ 16: Інша інформація

Класифікація	Специфічне кінцеве застосування
Acute Tox. 4, H332	Метод розрахунку
Skin Corr. 1B, H314	Метод розрахунку
Eye Dam. 1, H318	Метод розрахунку
Skin Sens. 1, H317	Метод розрахунку
Repr. 2, H361fd (Фертильність та Ембріон)	Метод розрахунку
Aquatic Acute 1, H400	Метод розрахунку
Aquatic Chronic 1, H410	Метод розрахунку

<b>Повний текст</b>	:	H302	Шкідливе при проковтуванні.
<b>скорочених формулювань</b>		H314	Викликає важкі опіки шкіри та травми очей.
<b>H</b>		H315	Спричиняє подразнення шкіри.
		H317	Може викликати алергічну шкіряну реакцію.
		H318	Викликає важкі травми очей.
		H319	Викликає важке подразнення очей.
		H332	Шкідливе при вдиханні.
		H361f	Підозрюється, що може бути шкідливим репродуктивної функції.
		H361fd	Підозрюється, що може бути шкідливим репродуктивної функції. Підозрюється, що може бути шкідливим для ембріону людини.
		H400	Дуже токсичне для водної флори та фауни.
		H410	Дуже токсичне для водної флори та фауни з довгостроковими ефектами.
		H411	Токсичне для водної флори та фауни з довгостроковими ефектами.
		H412	Шкідливе для водної флори та фауни з довгостроковими ефектами.

<b>Повний текст</b>	:	Acute Tox. 4, H302	ГОСТРА ТОКСИЧНІСТЬ (через рот) - Категорія 4
<b>класифікацій [CLP/GHS]</b>		Acute Tox. 4, H332	ГОСТРА ТОКСИЧНІСТЬ (вдихання) - Категорія 4
		Aquatic Acute 1, H400	НЕБЕЗПЕКА ДЛЯ ВОДНИХ ОРГАНІЗМІВ (ГОСТРА) - Категорія 1
		Aquatic Chronic 1, H410	НЕБЕЗПЕКА ДЛЯ ВОДНИХ ОРГАНІЗМІВ (ТРИВАЛА) - Категорія 1
		Aquatic Chronic 2, H411	НЕБЕЗПЕКА ДЛЯ ВОДНИХ ОРГАНІЗМІВ (ТРИВАЛА) - Категорія 2
		Aquatic Chronic 3, H412	НЕБЕЗПЕКА ДЛЯ ВОДНИХ ОРГАНІЗМІВ (ТРИВАЛА) - Категорія 3
		Eye Dam. 1, H318	ВАЖКІ ТРАВМИ ОЧЕЙ/ПОДРАЗНЕННЯ ОЧЕЙ - Категорія 1
		Eye Irrit. 2, H319	ВАЖКІ ТРАВМИ ОЧЕЙ/ПОДРАЗНЕННЯ ОЧЕЙ - Категорія 2
		Repr. 2, H361f	ТОКСИЧНЕ ДЛЯ РЕПРОДУКТИВНОЇ СИСТЕМИ (Фертильність) - Категорія 2
		Repr. 2, H361fd	ТОКСИЧНЕ ДЛЯ РЕПРОДУКТИВНОЇ СИСТЕМИ (Фертильність та Ембріон) - Категорія 2
		Skin Corr. 1B, H314	ІДКЕ УРАЖЕННЯ/ПОДРАЗНЕННЯ ШКІРИ - Категорія 1B
		Skin Irrit. 2, H315	ІДКЕ УРАЖЕННЯ/ПОДРАЗНЕННЯ ШКІРИ - Категорія 2
		Skin Sens. 1, H317	ЧУТЛИВІСТЬ ШКІРИ - Категорія 1

**Дата друку** : 27, Тра, 2020.

**Дата видання/ Дата перегляду** : 27, Тра, 2020

**Дата попереднього видання** : 14, Тра, 2020

: Якщо немає попередньої дати перевірки, зв'яжіться з постачальником для отримання більш докладної інформації.

## РОЗДІЛ 16: Інша інформація

Версія : 1.01

### До уваги читача

Кожному клієнтові або отримувачу цього Паспорту безпеки продукції (SDS) рекомендується ретельно його вивчити та звернутися до відповідних ресурсів у разі необхідності або згідно з вимогами, аби переглянути й зрозуміти дані, що містяться в цьому паспорті, та небезпеки, пов'язані з цим продуктом. Ця інформація надається на засадах сумлінності та вважається точною із дати набрання чинності, зазначеної в цьому документі. Однак щодо її точності не надаються жодні гарантії, явні або приховані. Інформація, наведена в цьому документі, застосовна тільки до продукту в стані на момент відвантаження. Додавання будь-якого матеріалу може призвести до змін стосовно складу, небезпек та ризиків, пов'язаних з продуктом. Продукти не підлягають перепакетуванню, зміні чи підфарбовуванню, за винятком спеціально зазначених виробником випадків, зокрема серед іншого: включення продуктів, не зазначених виробником, чи використання або додавання виробів у пропорції, не зазначеній виробником. Нормативно-правові вимоги можуть змінюватися, і вони різняться в різних місцевостях та в залежності від юрисдикції. Клієнт (покупець або користувач) відповідає за забезпечення відповідності своєї діяльності всім нормативно-правовим вимогам країни, федерації, штату, регіону або місцевості. Умови використання продукту знаходяться поза межами впливу виробника. Клієнт (покупець або користувач) відповідає за встановлення умов, необхідних для безпечного використання цього продукту. Якщо клієнт (покупець або користувач) бажає використовувати продукт з метою, що відрізняється від зазначених в застосовному розділі цього паспорта, він має спершу звернутися до постачальника та отримати письмові вказівки із поводження з продуктом. Через зростання кількості джерел інформації, таких як паспорти безпеки продукції різних виробників, виробник цього продукту не може бути відповідальним за паспорти безпеки продукції, отримані з будь-якого іншого джерела.